



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

☪ 那霸 - 日本 ☪

1030(1130) – 2300 (2359)

各行程提供普通話導遊

SVNAH01NM

采風探趣之旅 - 不含餐

行程時間: 約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 800 人

收費: 新台幣 1,350 元/成人
新台幣 950 元/小童



守禮門

- **首里城、守禮門** (外觀拍照) - 14 世紀末創建的首里城, 是琉球歷代國王的居住地, 也是琉球王國的政治的中心。守禮門是屹立在首里城牆外的樓門。整體為中國建築風格, 兩層紅瓦飛檐屋頂採用了沖繩獨特的建築樣式。門上掛有「守禮之邦」的橫扁, 昭示天下「琉球是注重禮節之邦」。
- **藥妝店** - 您可購買到日本純正的健康食品、藥品、多樣化的雜貨。
- **新都心購物商場** - 內有百元商店、電器行、百貨公司、超級市場、電影院、麥當勞、肯德基, 以及跟東京同步流行的各式時尚精品, 不論是想盡情購物的媽媽們、追求時尚的粉領族、哈日族的辣妹美眉, 亦或是喜好電器科技產品的男士們, 新都心購物城皆可滿足您各式各樣的購物需求。
- **國際通** - 那霸最主要的街道, 也是琉球最大的觀光購物中心。國際通兩旁有各大百貨公司、美食餐廳、精品服飾、大型購物中心及各類娛樂場林立, 最新流行資訊及商品也包羅萬象, 保證讓您滿載而歸!

SVNAH11NM

那霸精華遊 - 不含餐

行程時間: 約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 800 人

收費: 新台幣 1,500 元/成人
新台幣 1,000 元/小童



Umikaji Terrace

- **泡盛酒廠** - 「泡盛」之名的由來, 是源於蒸餾過程中產生非常多的氣泡。是沖繩獨有的蒸餾美酒, 已有 600 年的悠久歷史。參觀泡盛酒廠, 了解從白米原料、洗米、浸漬、蒸米、製麴、蒸餾等製酒過程。遊客可以試喝這裡釀造的泡盛及享受購物樂趣。
- **Itoman 魚市場** - 您可在此以最便宜的價格享用到最新鮮的各種海產及生魚片。
- **Umikaji Terrace** - 總面積約 3,300 平方公尺, 於 2015 年 7 月正式開幕。坐落於瀨長島的山坡上, 呈現出義大利南部海濱街道的氛圍。目前共集結約 50 間商店、設施, 包括使用沖繩自產的當季食材製作料理的飲食店與物產直送市場、販賣手工工藝品等紀念品的商店, 以及宛如小型泡盛博物館一般的沖繩泡盛等設施。
- **國際通** - 那霸最主要的街道, 也是琉球最大的觀光購物中心。國際通兩旁有各大百貨公司、美食餐廳、精品服飾、大型購物中心及各類娛樂場林立, 最新流行資訊及商品也包羅萬象, 保證讓您滿載而歸!

重要提示: 由於日本檢疫處與日本海關規定, 購買新鮮的魚類及海鮮是不允許帶回船上的。



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

SVNAH12NM

民俗文化之旅 - 不含餐

行程時間: 約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 800 人

收費: 新台幣 1,950 元/成人
新台幣 1,450 元/小童



玉泉洞

- **玉泉洞王國村** - 沖繩獨特的隆起的珊瑚礁, 在 30 萬年漫長的歲月中形成的玉泉洞, 全長 5 公里, 規模居日本第二, 其中景觀最為美麗的 890 米對外公開。洞中 90 萬支各式各樣的石筍鐘乳石, 在華麗的燈光映照下, 讓人猶如置身於奇幻的世界之中, 不禁讚嘆大自然的巧奪天工! 此外, 傳統熱鬧的**大鼓秀**及民俗豐年祭舞蹈表演, 海洋子民嘹亮雄渾的歌聲, 與毫不造作的輕快舞姿, 看了讓人心曠神怡。
(備註: 玉泉洞不適合行動不便或輪椅客人入內參觀, 但客人仍可以在王國村內其他景點遊覽。)
- **Ashibinaa Outlet Mall** - 是沖繩的第一家廠家直銷購物中心, 樓高 2 層猶如希臘神殿般的建築物, 獨特的外型已給人留下深刻的印象, 林林總總著名品牌, 以及位處 2 樓的各式餐飲店, 可容納 600 多人同時用餐, 讓您盡情感受吃喝玩樂的真諦。
- **藥妝店** - 您可購買到日本純正的健康食品、藥品、多樣化的雜貨。

SVNAH13NM

萬座毛美景之旅 - 不含餐

行程時間: 約 7.5 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 400 人

收費: 新台幣 2,300 元/成人
新台幣 1,800 元/小童



萬座毛

- **萬座毛** - 是代表沖繩的名勝景觀之一。因海浪長年侵蝕, 石灰岩的懸崖峭壁形成了遠看猶如象鼻般的獨特造型。18 世紀的琉球國王面對萬座毛之美景曾詠嘆: 「萬人座之毛 (野原)」, 萬座毛由此而得名。周圍的野生植物群, 還被指定為沖繩縣的天然紀念物。這裡也是電影戀戰沖繩的拍攝地點。
- **御菓子御殿** - 它是一間製作和式洋菓子的公司, 最人氣的產品就是「紅薯蛋撻」、「紅薯雪糕」, 被認為是沖繩最美味又最具代表性的土產之一。御殿內前半部為零售菓子的舖面, 後半部為製作菓子的工場, 可以透過玻璃窗參觀菓子的生產線及手工制作過程。
- **玻璃底船** - 特制的遊覽船的船底裝有寬闊的透明玻璃, 遊客可從船內觀賞海中絢麗多彩的珊瑚礁和色彩鮮豔的熱帶魚。由船中底部的透明玻璃觀望窗窺視海底, 在珊瑚礁中游來游去的熱帶魚就如同在桌面上一樣, 近在眼前。(備註: 此景點不適合行動不便或輪椅客人入內參觀, 建議可以附近沙灘拍照。)
- **北谷町** - 充滿美國西岸風情的異國氣息, 大型的購物商場、流行服飾店及高級餐廳、電影院等林立, 是許多日本時下年輕人最愛聚集、流連的地方。美國村中更設有高達 60 公尺的摩天輪, 那是當地最顯著的地標, 可一覽周邊的街景和海景。
- **藥妝店** - 您可購買到日本純正的健康食品、藥品、多樣化的雜貨。

重要提示: 如遇上天氣情況不佳而無法搭乘**玻璃船**, 行程將改為參觀佇立於海中的**海中展望塔** - 進入海中觀景室內可欣賞 360 度的海中全景, 欣賞沖繩熱帶海洋的美麗的珊瑚礁和各種熱帶魚。(此景點不適合行動不便或輪椅客人入內參觀, 建議可以附近沙灘拍照。)



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

SVNAH14NM

海洋博公園之旅 - 不含餐

行程時間: 約 8 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 800 人

收費: 新台幣 2,400 元/成人
新台幣 1,800 元/小童

備註: 碼頭至海洋博公園約 1.5 小時單程。



海洋博公園

- **海洋博公園** - 搭乘專車到 1975 年由世界海洋博覽會場所改建成的海洋博公園，於 2002 年 11 月 1 日開幕的**美麗沖繩之海水族館**，是世界上最大的海洋生物水槽之一，首創全球於大水槽進行鯨鯊的養育和繁殖，並飼養各式各樣的魚類多達 260 多種，有鯊魚、世界最大的軟骨動物「鬼蝠魟」及各種色彩鮮豔的熱帶魚，並展示美麗的珊瑚礁。您還可親子共同觀賞可愛的海豚秀表演，聰明乖巧的海豚，不但溫馴可愛，活潑逗趣的演出，更是大人、小朋友的最愛。
- **超級市場** - 貨品林林總總，讓您盡情享受購物的樂趣。

SVNAH15WM

沖繩民家生活體驗 - 含晚餐

行程時間: 約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 4 人, 最多為 20 人

收費: 新台幣\$ 3,800 元/成人
新台幣\$ 3,700 元/小童

備註: 民家主人為沖繩當地居民，只能用日文對應。
不含導遊服務。

此行程只適用於 7 月 2 日。



民家生活體驗

- **沖繩民家生活體驗(約 2.5 小時)** - 沖繩人的家門口或屋頂幾乎都安置風師爺，家裏也供奉著先祖的佛壇，因為沖繩人深信是他們在守護著自己的生活。既然已經來到沖繩，為何不去沖繩人的家作客呢？體驗當地人的生活和樂趣呢！從碼頭出發，到達誼谷村後與主人民家見面，民家主人帶您去附近的菜市場逛逛，回到家之後，民家主人教您做沖繩料理，更會和您一起分享生活樂趣跟當地特色體驗（體驗內容由民家主人決定），您又怎可以錯過這個能融入當地生活的深度旅行呢？
- **殘波岬** - 「殘波岬」長約 2 公里，雄偉壯觀的斷崖峭壁綿延不斷，為沖繩本島最西端的海峽。以白色的大型燈塔為標識的地方。從崖上可以看到大海，海浪拍打著崖邊的巨石，給您最震撼的衝擊感！
- **藥妝店** - 您可購買到日本純正的健康食品、藥品、多樣化的雜貨。



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

SVNAH18WM

金槍魚解體表演及品嚐新鮮刺身 - 含餐

行程時間: 約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 80 人

收費: 新台幣\$ 4,500 元/成人
新台幣\$ 4,300 元/小童

備註: 此岸上遊覽團只接受預訂 (最少出發前四天前預訂)。



金槍魚解體表演

- **首里城、守禮門** (外觀拍照) - 14 世紀末創建的首里城，是琉球歷代國王的居住地，也是琉球王國的政治的中心。**守禮門**是屹立在首里城牆外的樓門。整體為中國建築風格，兩層紅瓦飛檐屋頂採用了沖繩獨特的建築樣式。門上掛有「守禮之邦」的橫扁，昭示天下「琉球是注重禮節之邦」。
- **Umikaji Terrace** - 總面積約 3,300 平方公尺，於 2015 年 7 月正式開幕。坐落於瀨長島的山坡上，呈現出義大利南部海濱街道的氛圍。目前共集結約 50 間商店、設施，包括使用沖繩自產的當季食材製作料理的飲食店與物產直送市場、販賣手工工藝品等紀念品的商店，以及宛如小型泡盛博物館一般的沖繩泡盛等設施。
- **金槍魚解體表演及午餐** - 表演的主角是日本人最愛的金槍魚，料理師手起刀落將數十公斤重的金槍魚切塊，觀眾更有機會即場試吃新鮮金槍魚刺身，塊塊肉色鮮嫩兼具光澤，蘸點豉油及芥末同吃，入口甜美，油香十足，愛嘗海鮮者便不要錯過了。
- **國際通** - 那霸最主要的街道，也是琉球最大的觀光購物中心。國際通兩旁有各大百貨公司、美食餐廳、精品服飾、大型購物中心及各類娛樂場林立，最新流行資訊及商品也包羅萬象，保證讓您滿載而歸！



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

大阪 - 日本

0730(0830)-1930(2030)

各行程提供普通話導遊

SVKIX01NM

京都大阪名勝遊 - 不含餐

行程時間:約 8 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 1000 人

收費: 新台幣 2,180 元/成人
新台幣 2,100 元/小童

備註: 碼頭至金閣寺車程約 1.5 小時單程。



金閣寺

- **金閣寺** - 在京都最有名的寺院是金閣寺。金色中閃耀的光輝燦爛的樓閣,吸引從全世界來訪問人們的目光。金閣的金色被貼滿純金箔,總量約 20kg。來了京都無論如何一定要訪問的旅遊景點之一。
- **平安神宮** - 重現了平安都城的建築,參訪遊客來到這裡,都能感受到浩大皇城的昔日威容。鮮豔紅色的殿宇映照著滿地白砂,十分風雅。神苑(備註: 乘客可自費參觀)分為東苑、中苑、西苑及南苑 4 區,各區完全不同的庭園造景景緻令人驚豔,春天可以賞垂枝櫻,夏天可以賞燕子花與花菖蒲,秋天則是賞楓,各個季節都有不同的美景。
- **大阪城** - 是大阪最著名的旅遊觀光景點,也是大阪的象徵,它包括十三處被日本政府立為重要文化遺產的建築。尤為著名的是它氣勢恢宏的城門和沿著護城河而建的塔樓。高達 20 米且非常陡峭的城牆是用從日本各地運來的巨石修砌而成的。那高而陡的城牆和寬闊的護城河構成的壯觀景象是其他任何一座日本古城都無法與它相比的。(備註:大阪城天守閣的門票費用由乘客自理。)
- **心齋橋** - 是大阪最大的購物區,集中了許多精品屋和專賣店,從早到晚熙熙攘攘,到處是市民和遊客的人流。心齋橋是以帶有拱廊設施的心齋橋筋商店街為中心發展起來的。這裡大型百貨店、百年老鋪、面向平民的各種小店鋪鱗次櫛比。石板鋪就的人行道、英國風格的路燈和成排磚造建築物的周防町筋,格調高雅,這一帶被人稱為歐洲村。



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

SVKIX02NM

京都文化之旅(包含傳統和服體驗) - 不含餐

行程時間:約 8 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 400 人

收費: 新台幣 3,330 元/成人
新台幣 3,250 元/小童

備註: 碼頭至伏見稻荷大社車程約 1.5 小時單程。



傳統和服體驗

- **伏見稻荷大社**-位於京都南部的稻荷山山麓，歷史悠久。這裏供奉著保佑商業繁榮、五穀豐收的農業之神稻荷，狐狸被視為神明的使者，因此這裏有許多各式各樣的狐狸石像，還有狐狸臉形狀的繪馬(祈願牌)。伏見稻荷大社亦以其“千本鳥居”著稱，成百上千座朱紅色鳥居構成一條到山頂的通道，是京都代表性的風景之一。
- **祇園商店街**-京都的商業街道，售賣著各式各樣的京都特產，你還可以在這裡找到京都百年護膚品牌—YOJIYA 的護膚品！
- **花見小路**-毗鄰於京都四條通，花見小路原封不動地保留了保持了京都歷史古老風貌，在這裡可以體驗到京都的古代美麗一面。**特別安排乘客穿上日本傳統和服在京都悠閒地漫步。(備註:不提供化妝和頭飾造型服務。)**
- **心齋橋**-是大阪最大的購物區，集中了許多精品屋和專賣店，從早到晚熙熙攘攘，到處是市民和遊客的人流。心齋橋是以帶有拱廊設施的心齋橋筋商店街為中心發展起來的。這裡大型百貨店、百年老鋪、面向平民的各種小店鋪鱗次櫛比。石板鋪就的人行道、英國風格的路燈和成排磚造建築物的周防町筋，格調高雅，這一帶被人稱為歐洲村。

SVKIX03WM

神戶牛美食之旅 - 含午餐

行程時間:約 7 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 200 人

收費: 新台幣 3,840 元/成人
新台幣 3,760 元/小童



神戶牛

- **大阪城**-是大阪最著名的旅遊觀光景點，也是大阪的象徵，它包括十三處被日本政府立為重要文化遺產的建築。尤為著名的是它氣勢恢宏的城門和沿著護城河而建的塔樓。高達 20 米且非常陡峭的城牆是用從日本各地運來的巨石修砌而成的。那高而陡的城牆和寬闊的護城河構成的壯觀景象是其他任何一座日本古城都無法與它相比的。**(備註:大阪城天守閣的門票費用由乘客自理。)**
- **午餐**于大阪市內持有神戶牛證書的餐廳，品嚐著名的**神戶牛**。
- **心齋橋**-是大阪最大的購物區，集中了許多精品屋和專賣店，從早到晚熙熙攘攘，到處是市民和遊客的人流。心齋橋是以帶有拱廊設施的心齋橋筋商店街為中心發展起來的。這裡大型百貨店、百年老鋪、面向平民的各種小店鋪鱗次櫛比。石板鋪就的人行道、英國風格的路燈和成排磚造建築物的周防町筋，格調高雅，這一帶被人稱為歐洲村。



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

SVKIX04NM

和歌山溫泉購物之旅 - 不含餐

行程時間: 約 8 小時 (包括交通行駛時間)

最少參加人數為 36 人, 最多為 80 人

收費: 新台幣 2,500 元/成人
新台幣 2,400 元/小童

備註: 碼頭至和歌山車程約 1.5 小時單程。



紀州黑潮溫泉

- **紀州黑潮溫泉** - 紀州黑潮溫泉浴場以海底 1500 公尺深處湧出的溫泉為源泉。在露天溫泉感受輕輕拂面的溫潤海風，從大浴場眺望如畫的海景，除了可將平時積累的疲勞一掃而空之外，還能有效地治療肌肉疼痛、關節炎、五十肩、關節僵硬、淤青、扭傷、痔瘡、慢性皮膚病...等等的疾病，讓身心重新煥發活力。(備註: 身體有刺青的客人不允許進入溫泉。)
- **黑潮市場** - 在黑潮市場內除了可以品嚐到日本的新鮮的魚類之外還可以看到在日本也很罕見的鮪魚解體秀，是深受遊客喜愛的人氣景點。您也可前往附近的歐巴羅港(備註: 乘客可自費參觀)，景點真實地呈現了法國、義大利及西班牙的街景市貌，是一個充滿歐洲風情的主題公園，這裡還有令遊客驚心動魄以及可供孩子們放心搭乘的各種玩樂設施!
- **水果村** - 在這裡你可以找到以低價格銷售的和歌山本地出產的新鮮水果及蔬菜等農產品。此外，您還可以在這裡購買到以豆腐為材料做成的健康食品，以及在甜點店品嚐到使用黑澤牧場產的牛奶做成的冰淇淋與瑞士卷等。

重要提示: 由於日本檢疫處與日本海關規定，購買新鮮的魚類及海鮮是不允許帶回船上的。

注意事項:

平安保險保障

年齡	旅程期間因發生意外而須支付的醫療費用	旅程期間因意外而導致的緊急醫護疏散費用
6 個月或以上	最高可達 5,000 美元(免賠額為美元 50 - 每一單)	最高可達 5,000 美元(免賠額為美元 50 - 每一單)
1. 此平安保險由美亞保險承保，所有條款細則及不承保事項，一概以美亞保險所發之保單為準。本公司有權對顧客終止所有保障而不向外宣布。 2. 平安保險用途並非取代旅遊保險，本公司強烈建議顧客出發前購買旅遊保險，以獲得更全面的旅遊保障。		

1. 小童優惠價適用於 12 歲以下之小童，小童 2 歲以下免費。
2. 岸上游覽團可安排素菜餐，請於報名時提出有關要求。
3. 部分岸上游覽團可能需要步行較長路程，消耗較多體力。請乘客在參加該等岸上游覽團前注意其身體狀況。
4. 部分岸上游覽團設有最低人數標準，如人數未及標準，可能不能成團。
5. 所有岸上游覽團均按先到先得的形式接受報名，並設有最高接待限額；本公司建議閣下儘早報名，以免因滿額帶來不便。
6. 岸上游覽團團隊票一經售出，屬不予以退款，也不可以轉讓。
7. 請乘客保護好私人物品，謹防偷盜、搶劫。
8. 乘客在碼頭內外或參加岸上游覽團期間，請加倍小心，以防造成意外。
9. 乘客外出時注意用餐衛生，請不要在髒亂的環境下飲用及用餐。
10. 岸上游覽團是由獨立當地接待旅行社安排，麗星郵輪集團只為該接待旅行社代售岸上游覽團的套票。麗星郵輪集團(包括其工作人員、職員及分支機構)將不會為該接待旅行社之行為、疏忽、缺失或遺漏及/或旅客因岸上游覽團而引至之損失或傷害承擔任何責任。
11. 接待旅行社有權因應運作上的需要、天氣情況及/或旅客之安全、舒適或享受需要而更改行程(包括，但不限於，觀光地點、交通、住宿及餐飲安排)。行程如有任何更改，恕不另行通知。麗星郵輪集團及接待旅行社均不需就上述變更而引至旅客之損失、延誤、不便、失望或費用等承擔任何責任。
12. 麗星郵輪集團(包括其工作人員、職員及分支機構)及接待旅行社均不需就不可抗力事件而引至旅客之損失、傷害、索償、費用及支出而承擔任何責任。不可抗力事件包括，但不限於，戰爭或戰爭威脅、動亂、災難、天災(包括，但不限於，惡劣天氣情況、風暴、海嘯、地震及/或颱風)、恐怖活動、火災、交通工具技術故障、港口關閉、罷工及其他工業行動、政府部門之行動或決定及其他不受麗星郵輪集團及接待旅行社控制之其他情況。
13. 接待旅行社有權根據以下幾點拒絕乘客參加岸上游覽團或取消岸上游覽團: 遲到的乘客; 安全因素; 移民清關; 及超越接待旅行社管轄範圍之內的因素。
14. 宣傳刊物所載數據在送印時皆為正確，麗星郵輪集團保留更改條款及細則的最終權利而毋須事前通知。如有任何爭



只適用於 2018 年 7 月 1 日及 7 月 15 日出發航次

議，麗星郵輪集團保留最終決定權。

15. 除了麗星郵輪集團船上之岸上觀光櫃檯安排的相關交通服務以外，麗星郵輪集團將不對其他自由行乘客在所停靠港口的任何活動/交通服務負責，岸上或港口以外的任何活動/交通服務不在麗星郵輪集團的控制範圍內。
16. 行程及價格如有更改恕不另行通知。詳情參照船上岸上觀光團資料為準。